

2017 m. balandis

## Svarbi informacija

Gerb. kliente,

išleidome naują „**PyroMark® Q24**“ programinės įrangos versiją **2.0.8**, skirtą „PyroMark Q24 MDx“ arba „PyroMark Q24“ instrumentams. Ši nauja programinė įranga yra suderinama su „Windows® XP“, „Windows 7“, o dabar ir su „Windows 10“ operacine sistema.

Jei jūsų „PyroMark Q24“ instrumente buvo įdiegta ankstesnė programinės įrangos versija, ją galite atnaujinti į 2.0.8 versiją atsisiuntę iš šių tinklalapių:

- [www.qiagen.com/PyroMark-Q24-MDx-SW-208-upgrade](http://www.qiagen.com/PyroMark-Q24-MDx-SW-208-upgrade) („PyroMark Q24 MDx“);
- [www.qiagen.com/PyroMark-Q24-SW-208-upgrade](http://www.qiagen.com/PyroMark-Q24-SW-208-upgrade) („PyroMark Q24“).

Galite užsisakyti ir „PyroMark Q24“ programinės įrangos versijos 2.0.8 kompaktinį diską:

- „PyroMark Q24 MDx“ (kat. Nr. 9019063);
- „PyroMark Q24“ (kat. Nr. 9019062).

Šie nauji „Pyro®“ priedai, skirti *therascreen* „Pyro“ rinkiniams, yra patikrinti ir išleisti naudoti kartu su naująja „PyroMark Q24“ programinės įrangos versija 2.0.8.

- „EGFR Pyro“ priedas v.1.3.0
- „KRAS Pyro“ priedas v.1.3.0
- „RAS Extension Pyro“ priedas v.1.3.0
- „BRAF Pyro“ priedas v.1.3.0
- „GIST Pyro“ priedas v.1.3.0



---

Priedus galima atsisiųsti iš atitinkamo katalogo puslapio, svetainėje [www.qiagen.com](http://www.qiagen.com) paspaudus skirtuką „Product Resources“ (Produktų išteklių) ir pasirinkus dalį „Analysis Software“ (Analizės programinė įranga). Visiems klientams rekomenduojame atnaujinti savo sistemas į naujausias versijas. Kad sistema būtų tinkamai įdiegta jų laboratorijose, klientai turi vadovautis vietos procedūromis.

**Pastaba:** priedai galioja tik naudojant kartu su „PyroMark Q24“ programinės įrangos versija 2.0.8.

**Pastaba:** išskyrus „EGFR Pyro“ priedą v.1.3.0, priedai buvo atnaujinti tik siekiant užtikrinti suderinamumą su naująja „PyroMark Q24“ programine įranga 2.0.8. Rezultatai, gauti naudojant atnaujintą „PyroMark Q24“ programinės įrangos versiją 2.0.8 ir naujuosius priedus, buvo patikrinti ir patvirtinti, kad jie visiškai atitinka rezultatus, gautus naudojant ankstesnes priedų versijas.

**Pastaba:** tikrinant „EGFR Pyro“ priedą v.1.3.0, buvo nustatyta, kad ankstesnė „EGFR Pyro“ priedo versija negalėjo tinkamai aptikti retų egzono 19 delecijų 2239\_2251>C ir 2238\_2248>GC. Programinė įranga pateikdavo neteisingus rezultatus, nurodydama naudotojams atlikti neautomatinę analizę. Be kitų sprendimų, šiame naujinime pateikiamas ir šios problemos sprendimas.

Jei reikia pagalbos naujinant savo „Pyro“ tyrimo tvarką, kreipkitės į savo vietos QIAGEN pardavimo atstovą arba klientų aptarnavimo skyrių puslapyje [www.qiagen.com/contact](http://www.qiagen.com/contact).

Pagarbiai

„QIAGEN Personalized Healthcare“ komanda